

Джерри Томас

ДЕТЕКТИВ ЗАК

В пяти томах

Том 2

Книга 3

Тайна человека в красной шляпе

Книга 4

Происшествие в «Грозовой вершине»

Заокский
2024



ИСТОЧНИК
ЖИЗНИ

УДК 274/278
ББК 86.376
Т56

Jerry D. Thomas
Detective Zack and The Red Hat Mystery
Detective Zack and The Mystery at Thunder Mountain

Перевод с английского Д. Белякова

Томас, Джерри.

Т56 Детектив Зак : в 5 томах / Т. Джерри ; пер. с англ.
Д. Белякова. — Заокский : Источник жизни, 2024.

ISBN 978-5-00126-269-5

Т. 2 : Кн. 3: Тайна человека в красной шляпе ; Кн. 4. : Происшествие в «Грозовой вершине». — 224 с. : ил.

ISBN 978-5-00126-298-5

В третьей книге Зак вместе с папой отправляется в путешествие по Среднему Востоку. Он замечает подозрительного мужчину в красной шляпе. В это время кто-то крадёт сумку от видеокамеры. Детектив Зак вместе со своими друзьями Стефой и Ахмедом идут по следу вора. Посещая библейские места, они собирают доказательства достоверности Библии.

В четвёртой книге мы читаем, как Зак посещает лагерь «Грозовая вершина». В их корпусе начинают пропадать вещи, а из кухни по ночам кто-то ворует еду. Детектив Зак не может остаться в стороне и вместе с друзьями пытается поймать грабителей, собирая улики. Череду неожиданных событий и новые расследования помогают мальчику убедиться в том, что верующие в Бога люди отличаются от остальных, проявляя доброту и помогая другим.

Для детей старше девяти лет.

УДК 274/278
ББК 86.376

ISBN 978-5-00126-298-5 (т. 2)
ISBN 978-5-00126-269-5

English edition copyright © by Pacific Press
Publishing Association

© Издательство «Источник жизни», перевод,
редакционно-издательское оформление, 2024



Книга 3

Тайна человека в красной шляпе

ОГЛАВЛЕНИЕ

Глава 1	Проблемы у гробницы фараона Тута	9
Глава 2	Подсказки из старого письма	16
Глава 3	Красное море — вовсе не красное	23
Глава 4	Следы Бога	31
Глава 5	Говорящая ослица и вор.	39
Глава 6	Правда об Иерихоне.	47
Глава 7	Большой след Иисуса Навина	55
Глава 8	Украденная сумка и тайная пещера.	62
Глава 9	Вор уходит	71
Глава 10	Думать, как детектив	78
Глава 11	Надписи на камнях	86
Глава 12	Ловушка для вора	94
Глава 13	Конец путешествия	105



Книга 4

Происшествие в «Грозовой вершине»

ОГЛАВЛЕНИЕ

Глава 1	Лагерь «Грозовая вершина»	113
Глава 2	Тайна в темноте	120
Глава 3	Неприятности могавков	128
Глава 4	Опасность в загоне	136
Глава 5	Золотце и добрый самаритянин	144
Глава 6	В ловушке!	152
Глава 7	Следы и тропы	160
Глава 8	Улики на песке	167
Глава 9	Запутанные подсказки	174
Глава 10	Служка за ворм	182
Глава 11	На пути к лагерю «Дом на дереве»	189
Глава 12	Застрявшие на Грозовой вершине	197
Глава 13	Неожиданный поступок Коди	204
Глава 14	Тайна в кафе	212

Книга 3

ТАЙНА ЧЕЛОВЕКА В КРАСНОЙ ШЛЯПЕ



ПОСВЯЩЕНИЕ

Моей Кэтрин, которая меня вдохновляет и помогает мне не только в писательской деятельности, но и в жизни.

ПРИМЕЧАНИЕ ДЛЯ РОДИТЕЛЕЙ И УЧИТЕЛЕЙ

Археологическая информация, представленная в этой книге, верна, но нас прежде всего интересовала не её точность или завершённость. Мы старались представить информацию максимально простым способом, чтобы молодые умы могли её понять.

Кроме того, описываемая поездка может отличаться от маршрута, который обычно выбирает путешественник.

Вместо этого последовательность посещений разных мест была организована таким образом, чтобы побудить молодое поколение логически мыслить и вызвать интерес у тех, кто стремится следовать по стопам героев Библии.



Глава 1

ПРОБЛЕМЫ У ГРОБНИЦЫ ФАРАОНА ТУТА

Где-то в Египте

Вы когда-нибудь видели, как лопаются попкорн? Маленькие зёрна разлетаются по сторонам, отскакивая от стенок попкорницы. Они становятся всё горячее и горячее, пока не превращаются в то, что мы называем попкорном.

Сегодня я чувствую себя тем самым попкорном. Если в этой машине станет жарче или я ещё раз подпрыгну под потолок, то взорвусь, как попкорн.

И вот что я вам скажу: делать записи, когда тебя кидает из стороны в сторону как попкорн — дело очень нелёгкое. Но могло быть и хуже. Мы могли бы идти пешком. Или ехать верхом на верблюдах.

В принципе, я не жалуюсь. На прошлой неделе все ученики пошли в школу. Но я начну учёбу с задержкой, потому что папа решил, что я могу здесь многому научиться. И с тех пор, как мы с папой отправились в поездку с профессором Дунем, я действительно увидел много интересного.

Профессор Дун — археолог. Он изучает древние города, книги, посуду, кости, — всё, что осталось от людей, жив-

ших давным-давно. Профессор много раз бывал в Египте и Израиле.

Но в этой поездке профессор Дун не занимается раскопками древних табличек, костей или кувшинов. Он снимает видео о библейских местах и событиях. Профессор пригласил нас с папой помочь ему с камерами, светом и прочим оборудованием.

Но я здесь также по другой причине. После нашей семейной поездки прошлым летом папа называет меня детективом Заком. В той поездке я должен был искать свидетельства того, что Всемирный потоп произошёл на самом деле. В итоге мы нашли немало хороших научных подсказок, и теперь я уверен, что Всемирный потоп был реальным.

И вот теперь я снова детектив Зак. Как сказал папа, некоторые люди не верят в правдивость библейских историй. Они думают, что эти истории похожи на сказки, мифы или легенды. Итак, я ищу улики, которые подтвердят, что в древности люди действительно жили так, как описано в библейском повествовании. И если эти улики окажутся правдивыми, значит, истории, записанные в Библии, действительно происходили с реальными людьми.

Один блокнот я уже заполнил записями найденных улик. Я видел людей, которые до сих пор живут почти так же, как жил Авраам. Ещё видел точно такой же колодец, как тот, в который бросили Иосифа его братья (а может, это был тот же самый колодец!). В одной из глиняных табличек говорилось о человеке, который променял своё первородство на трёх овец. Разве это не похоже на библейскую историю о том, как Исав продал Иакову своё первородство за тарелку чечевичной похлёбки?

А ещё мы с моим другом Ахмедом участвовали в раскопках, чтобы найти подсказки в той местности, где, по мне-

нию профессора Дуна, город Содом был уничтожен огнём с небес. Ах также показал мне, как ездить на верблюде. (Я называю своего друга Ах, а он зовёт меня Зок.)

В эту поездку я взял уже другой блокнот для своих заметок. И произошло уже столько всего, что мне просто не хватило времени всё записать. Прямо сейчас мы трясёмся в машине, возвращаясь из Египта. Потом мы отправимся на гору Синай, где Бог дал Моисею Десять заповедей.

Профессор Дун договорился, чтобы мы присоединились к специальному каравану, идущему на гору Синай. Мы пойдём тем же маршрутом, каким шли древние израильтяне, когда покинули Египет вместе с Моисеем. Но сейчас мы летим по пескам пустыни навстречу Красному морю.

Конечно, на самом деле мы не летим, хотя водители, кажется, стараются ехать так быстро, чтобы взлететь. И хотя мы едем по дороге, а не по песку, но на такой скорости меня подбрасывает вверх и в разные стороны.

Итак, если я смогу удержать свой блокнот и карандаш, я расскажу вам о Египте и некоторых странных вещах, которые происходят. После того, как мы осмотрели пирамиды и Сфинкса, профессор Дун отвёл нас к гробнице фараона Тутанхамона. Все решили, что его имя слишком длинное, поэтому его называют просто фараон Тут. И угадайте-ка, кого я там видел. Мужчину в красной шляпе!

Этого же человека, наблюдавшего за нами, я заметил у пирамид и во время речной прогулки на лодке по Нилу.

Тогда я подумал, что он ведёт себя подозрительно. Теперь я в этом просто уверен. Он определённо преследовал нас у гробницы Тутта. Я видел, как он завернул за угол прямо перед нами, поэтому я осторожно последовал за ним.

— Зак, — окликнул меня профессор Дун, — археологи обнаружили много гробниц египетских правителей. Даже



пирамиды были гробницами. Но все они были ограблены из-за находившихся там сокровищ. Только в гробнице Тута все драгоценности сохранились.

— Сколько же там было сокровищ? — спросил я, оглядываясь в поисках красной шляпы.

— Здесь было найдено более двадцати двух тысяч предметов — короны, статуи, украшения и многое другое. И стоит всё это более двенадцати миллионов долларов!

— Ого! — удивился я. — Тутанхамон, похоже, действительно был важным фараоном.

Профессор рассмеялся.

— Нет, ему было всего десять лет, когда он стал фараоном. И после этого он прожил всего лишь восемь лет.

— Он был ненамного старше меня?!

Я был поражён.

— Да. А так как он прожил недолго, то ему не удалось стать очень важным фараоном. Представь себе, какие сокровища были в гробницах фараонов, правивших сорок или пятьдесят лет, построивших пирамиды и победивших во многих битвах вместе со своими воинами. Но теперь все эти сокровища потеряны.

После того, как профессор Дун показал нам территорию гробницы и рассказал о сокровищах Тутанхамона, которые сейчас хранятся в музее, я сделал несколько фотографий. Но тут меня окликнул папа.

— Зак, ты положишь фотоаппарат где-нибудь и забудешь его. Где футляр от него?

На мгновение я застыл. Мой фотоаппарат лежал в аккумуляторном чёрном футляре на молнии.

— О, не переживай, он в кейсе для видеокамеры. Я помню, как положил его туда, поэтому не потеряю.

Папа открыл большой чёрный кейс и запустил в него руку.

— Ага, а ещё где-то здесь у меня есть дополнительный ремешок для фотоаппарата. — Он снова порывлся в сумке и вытащил ремешок. — Его можно закрепить прямо на футляре. А теперь просто повесь его на шею, и ты не потеряешь ни фотоаппарат, ни футляр.

Я решил рассказать папе о человеке в красной шляпе.

— Папа, за нами кто-то следит.

— Ты о чём? — папа с недоумением посмотрел на меня.

— Вернувшись к пирамидам, я заметил, что этот человек смотрит на нас, — пытался я объяснить. — Позже я видел, как он следовал за нами по направлению к нашему отелю. Потом он был на той же лодке, что и мы. А сейчас...

— Ого! — воскликнул папа, положив руки мне на плечи. — Что это ты так тараторишь? Кто этот человек, который ходит там же, где мы? Притормози и начни сначала, Зак.

Я сделал глубокий вдох.

— Вернувшись к пирамидам...

— Зак, — окликнул меня профессор Дун, — здесь есть кое-кто, с кем я хочу тебя познакомить. У него к тебе несколько вопросов.

Я оглянулся и замер на месте. Рядом с профессором стоял человек в красной шляпе!

ВАЖНЫЕ СЛОВА ДЛЯ ЗАПОМИНАНИЯ:

Археолог — тот, кто изучает древние города, книги, посуду, кости... в общем, всё, что осталось от людей, живших давным-давно.

Фараон Тутанхамон, или фараон Тут, — мальчик, ставший правителем в Египте. В его гробнице было множество разных сокровищ.

ВАЖНЫЕ ФАКТЫ:

После того, как я узнал важные факты об Аврааме, Иакове, Исае, Иосифе, а также о гибели Содома, я готов продолжить поиски новых свидетельств.



Глава 2

ПОДСКАЗКИ ИЗ СТАРОГО ПИСЬМА

Всё ещё в машине

— Зак, этот человек хотел бы с тобой познакомиться, — сказал профессор. — Его зовут Митчелл Робертс.

Мужчина снял свою красную шляпу и протянул руку.

— Приятно познакомиться, Зак.

Его рука была холодной и липкой.

— П-п-приятно познакомиться, мистер Робертс, — заикаясь от волнения, ответил я.

Я смотрел, как профессор познакомил его с папой. Выглядел он вполне нормально. Его чёрные волосы и белые зубы сочетались с чёрными брюками и белой рубашкой. Даже его чёрные ботинки подходили к его волосам. На вид он был старше моего отца. Они повернулись ко мне.

— Зак, — сказал профессор Дун, — мистер Робертс не верит в правдивость библейских историй. Я сказал ему, что ты — наш детектив и у тебя есть доказательства того, что в библейских историях говорится о реальных людях.

Я утвердительно кивнул, а мистер Робертс произнёс:



— Я знаю, что сказано в Библии. Но это просто не может быть правдой! Например, просто подумайте о том, что было в этой гробнице. Фараон контролировал все богатства и власть Египта. Но Библия говорит, что Моисей отказался от шанса стать фараоном только для того, чтобы привести кучу рабов в новую землю. Такой глупый выбор никто бы не сделал.

Такие мысли мне в голову не приходили. А ведь верно — одна из этих богатых, наполненных сокровищами гробниц могла бы принадлежать Моисею. Он мог стать могущественным фараоном и быть таким же известным, как Тутанхамон. Но...

— Не думаю, что это был глупый выбор, — возразил я. — Хотя Тутанхамон и владел огромными богатствами, но в итоге он стал мумией. А Моисей, как я верю, сегодня живёт на небесах. К тому же он и Илия спускались с небес и говорили с Иисусом, когда Он жил на земле. На мой взгляд, это хороший выбор.

Мистер Робертс выглядел удивлённым.

— Что ж, думаю, в этом есть смысл, если действительно веришь, что Библия истинна. Может, мне стоит присоединиться к вам и разузнать побольше.

Я узнал, что мистер Робертс всё же решил присоединиться к нашей туристической группе, идущей на гору Синай. Может, мне нужно радоваться, что он хочет больше узнать о Библии. Но пока я не уверен, что могу доверять ему. Буду держать ухо востро. Жаль, что Ах не с нами, он бы помог мне.

Сейчас в нашей группе около тридцати человек, которые едут на двенадцати разных машинах. Перед нашим отъездом я видел, как девочка, кажется моего возраста, села в одну из машин.

Пока мы ехали, профессор завёл со мной интересный разговор.

— Ты помнишь, почему в наши дни так трудно найти доказательства о библейских персонажах и местах, Зак?

Ответ на этот вопрос я знал.

— Потому что всё это произошло очень давно.

Я достал верёвку с узлами, которые профессор завязал для меня в начале нашего первого путешествия. Для лучшего запоминания узлы были раскрашены в разные цвета. Расстояние между узлами означало пятьсот лет.

Первый узел на верёвке — жёлтый — это сегодняшнее время. Следующий — синий — время, когда Христофор Колумб открыл Америку. Всё, что известно об американской истории — про Джорджа Вашингтона, Дэниеля Буну, Авраама Линкольна и других, — произошло за пятьсот лет, простирающихся между этими двумя узлами.

Затем мы пропускаем два нераскрашенных узла и продвигаемся к большому узлу прямо посередине верёвки. Он красный и означает время, когда на земле жил Иисус. Это было за тысячу пятьсот лет до Колумба.

Следующий узел фиолетовый. Он обозначает время библейского героя Даниила, которого бросили в львиный ров, а также другие события. Коричневый узел, следующий за фиолетовым, — это время царя Давида. А за пятьсот лет до Давида был Моисей, его узел розовый. Последний узел чёрный, и он обозначает время Авраама.

Так что, если посмотреть на мою верёвку с разноцветными узлами, легко увидеть, как давно всё произошло. Тогда вы поймёте, почему так сложно много узнать о людях, которые жили в те времена.

— Верно, — сказал профессор Дун. — Итак, Зак, как ты знаешь, в Египте мы нашли много глиняных табличек и ка-

менных стен, которые открывают нам, какой была жизнь в те дни.

— А в Египте, — напомнил я ему, — писали иероглифами, такими забавными египетскими картинками.

— Точно, — согласился профессор, улыбнувшись.

Думаю, он был счастлив, что я вспомнил то, о чём он мне рассказывал. Хороший сыщик всё помнит!

— Итак, — продолжил он, — благодаря тестю Тутанхамона у нас есть письменные свидетельства, которые рассказывают ту же историю, что и Библия.

— Подождите, — сказал я. — Не понимаю. Кем был тесть Тутанхамона и какую библейскую историю он записал?

— Фараон Тут, хотя и был очень молод, но был женат, — начал объяснять профессор. — Отца его жены звали Эхнатон. Этот фараон был известен тем, что изменил религию египтян. Он хотел, чтобы все египтяне поклонялись только богу солнца, а не богу реки, богу-быку, богу-кошке и всем другим своим богам.

Я смотрел на него, не совсем понимая, о чём он говорил. Как-то всё было запутанно у этих древних египтян. Тем временем профессор продолжал:

— Но сейчас всё это не важно. В то время, когда правил Эхнатон, Египет контролировал землю Ханаан, в которую Моисей привёл израильтян.

— Значит, фараон правил людьми, жившими в Ханаане?

— На самом деле, он не говорил им, что делать. Его армия приходила и собирала у них дань каждые несколько лет. И они ожидали, что фараон защитит их от армий других государств. Около ста лет назад пожилая женщина, копавшаяся в руинах города Эхнатона, нашла несколько глиняных табличек. Археологи теперь считают, что эти таблички — письма некоторых царей Ханаана к Эхнатону. —

Я кивнул, а профессор продолжал: — В этих посланиях они просят Эхнатона прислать помощь. Эти цари сообщали, что их землю захватило новое племя. Они называли этих людей евреями.

— Евреи? И что же это были за люди?

— Те, кто последовали за Моисеем из Египта, назвали себя израильянами. Но жители других стран звали их евреями, — объяснил профессор.

Я был поражён.

— Вы хотите сказать, что люди, о которых писали Эхнату, были израильянами?

Профессор Дун кивнул и улыбнулся.

— Поэтому, когда рухнули стены Иерихона и израильяне захватили все другие города, хананеи написали тестю Тутанхамону и просили о помощи. Эти глиняные таблички — одни из первых письменных свидетельств, подтверждающих правдивость библейского повествования.

— Это важный факт, подтверждающий истинность библейской истории, — согласился я, делая записи в своём блокноте.

Лишь через несколько минут я заметил, что машина замедлила ход. Другие машины перед нами останавливались.

— В чём дело? — поинтересовался я.

— Похоже, там какая-то проверка документов, — сказал папа.

Я высунулся в окно, чтобы посмотреть. Впереди то ли солдаты, то ли полицейские просили всех выйти из машин. И все выходили. И я мог понять почему — у тех людей в форме были автоматы!

Подробности я напишу позже. Надеюсь.

ВАЖНЫЕ СЛОВА ДЛЯ ЗАПОМИНАНИЯ:

Эхнатон — тесть фараона Тутанхамона, известный фараон.

Евреи — так израильтяне называли все окружающие их народы и племена.

Иероглифы — египетские надписи-рисунки.

ВАЖНЫЕ ФАКТЫ:

Моисей отказался от шанса быть фараоном, поэтому он потерял много богатства. Но сегодня он на небесах, а Тутанхамон — просто мумия. В письмах к Эхнатону, написанных на глиняных табличках, некоторые цари Ханаана просят о помощи для победы над евреями. Это соответствует библейской истории.



Глава 3

КРАСНОЕ МОРЕ — ВОВСЕ НЕ КРАСНОЕ

На берегу Красного моря

Полицейский постучал стволом автомата по стеклу. Профессор Дун опустил окно и заговорил с ним. Вскоре он обрattился к нам и объяснил:

— Это египетская пограничная полиция. Они проверяют все машины, выезжающие из страны.

— Что они ищут? — спросил я, всё ещё таращась на большой автомат.

— Некоторые люди приезжают в Египет, чтобы украсть артефакты. Как ты помнишь, Зак, артефакты — это предметы, которые находят археологи, когда раскапывают древние города или здания.

— Ага, — отозвался я. — Артефактами могут быть древние сосуды, драгоценности, статуи или что-нибудь в этом роде.

— Большинство этих артефактов очень ценные, — продолжил профессор. — Люди, которые коллекционируют древние предметы, готовы платить за них тысячи долларов. Поэтому, естественно, египтяне хотят сохранить эти